

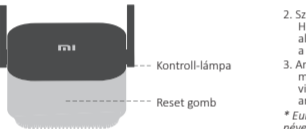
HU | HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

A termék első használata előtt olvassa el alaposan ezt a kézikönyvet, és őrizze meg későbbi felhasználás céljából.

Minden ábra csak illusztráció, a konkrét terméktől és területtől függően változhat.

A TERMÉK LEÍRÁSA

A Mi Wi-Fi Range Extender Pro erősítő otthoni Wi-Fi hálózata hatótávolságának növelésére szolgál.



Kontroll-lámpa
Kéken világít (a készülék normálisan működik)
Kéken villog (frissítés van folyamatban)
Sárgán világít (bekapcsol)
Sárgán villog (inicializálásra vár)
Pirosan villog (hardverhiba)
Reset gomb
A gomb 5 másodpercig történő nyomva tartásával visszaállítja a gyári beállításokat.

TELEPÍTÉS

1. Tegye az erősítőt arra a helyre, ahol erősebb jelet szeretne. Csatlakoztassa a tápellátáshoz, és várjon, míg a sárga kontroll-lámpa villogni kezd.



2. Szkenelje be a QR-kódot, tölts le a Mi Home/Xiaomi Home alkalmazást, és az alkalmazás utasításait követve konfigurálja a készülék beállításait és vezérlését.



3. Amikor a beállítások konfigurációja megtörtént, a kontroll-lámpa kéken fog világítani. Ezután az erősítőt áthelyezheti anélkül, hogy újra kellene konfigurálnia.

** Európában az alkalmazás Xiaomi Home néven fut (ez Oroszországra nem vonatkozik). Az az alkalmazás alapértelmezett neve, ami a készüléken megjelenik.*

Megjegyzés: Az alkalmazás frissíthető, kövesse az aktuális verzióra vonatkozó utasításokat.

GYIK (GYAKRAN ISMÉTELTELT KÉRDÉSEK)

HOGYAN BŐVÍTI KI A MI WI-FI RANGE EXTENDER PRO A WI-FI HÁLÓZATOM HATÓTÁVOLSÁGÁT?

Az erősítő a meglévő Wi-Fi hálózat jelének felerősítésére szolgál. Az erősítő konfigurálása előtt határozza meg, melyik hálózatot akarja felerősíteni, és győződjön meg róla, hogy tudja az adott Wi-Fi hálózat jelszavát. Az erősítők úgy működnek, mint a váltófutás- a fő router és az erősítő a versenyzők, a Wi-Fi jel pedig a stafétabot, amit egymásnak adnak. A csatlakoztatott készülék (pl. az okostelefonja

vagy a számítógépe) a célvonal. A résztvevők megragadják a stafétabotot, és elviszik a célvonalhoz, amivel lehetővé teszik, hogy a Wi-Fi hálózat nagyobb területet fedjen be. Minél több jelerősítőt ad hozzá a hálózathoz, annál nagyobb területet fed le.

HOGYAN KELL A MI WI-FI RANGE EXTENDER PRO ERŐSÍTŐT KEZELNI?

Ha az erősítőt Mi Wi-Fi routerrel használja, a beállításokat a Mi Wi-Fi alkalmazás segítségével kezelheti. Ha más routert használ, a hálózati beállításokat a Mi Home alkalmazás letöltése után tudja kezelni.

MI A TEENDŐ, HA AZ INTERNET SEBESSÉGE LEASSUL A MI WI-FI RANGE EXTENDER PRO ERŐSÍTŐ CSATLAKOZTATÁSA UTÁN?

Ha az erősítő csatlakoztatása után az internet sebessége csökken, zavar történetett a hálózatban. Nyissa meg a Mi Wi-Fi vagy Mi Home alkalmazást, és ellenőrizze az erősítő állapotát. Ha az alkalmazás azt jelzi, hogy a jel gyenge, tegye az erősítőt közelebb a routerhez, és próbálja meg újra.

MI A TEENDŐ, HA A MI WI-FI RANGE EXTENDER PRO ERŐSÍTŐ ABBAHAGYJA A MŰKÖDÉST?

Nyissa meg a Mi Wi-Fi vagy a Mi Home alkalmazást, ellenőrizze az erősítő állapotát, majd kövesse az alábbi lépéseket a probléma megoldásához:

1. Ha a jel gyenge, tegye az erősítőt olyan helyre, ahol az erősítő és a router között nincsenek nagy akadályok.
2. Ha az erősítő offline van, ellenőrizze, sugároz-e a router Wi-Fi jelet. Ha a router megfelelően működik, indítsa újra az erősítőt, és tegyen egy újabb próbát.
3. Ellenőrizze, nem utasította-e el a router az erősítőt.
4. Ha a probléma továbbra is fennáll, tartsa a Reset gombot legalább 5 másodpercig lenyomva, amíg a kontroll-lámpa nem kezd el sárgán világítani. Konfigurálja újra a beállításokat, és tegyen egy újabb próbát.

HOGYAN KELL KONFIGURÁLNO M A BEÁLLÍTÁSOKAT, HA AZ ERŐSÍTŐT EGY ÚJ WI-FI HÁLÓZATHOZ AKAROM CSATLAKOZTATNI?

Állítsa vissza az erősítő gyári beállításait, és konfigurálja újra a beállításokat.

A termék az Európai Unió minden államában használható (BE/FR/DE/IT/LU/NL/DK/IE/GB/GR/PT/ES/AT/FI/SE/- CY/CZ/EE/HU/LV/LT/MT/PL/SK/SI/BG/RO/HR).

ADATOK

Maximális üzemi hőmérséklet: 40 °C
Kapcsolódás: Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n
Az(ok) a frekvenciasáv(ok): 2 400 MHz- 2 483,5 MHz
Frekvenciasávban maximális jelerősség (EIRP): 20 dBm
RF kitétséghez vonatkozó figyelmeztetés: Ahhoz, hogy az RF kitétség megfeleljen a CE követelményének, a készüléket legalább 20 cm (8 hüvelyk) távolságra kell telepíteni minden egyéb terméktől és minden személytől.
Csak a felhasználói útmutatóban/használati utasításokban feltüntetett tápforrásokat használja.
Bemeneti feszültség: 100- 240 Vac 50/60 Hz 0,35 A

MEGSEMISÍTÉSI ÉS ÚJRAHASZNOSÍTÁSI INFORMÁCIÓK

Az ezzel a jelöléssel ellátott termékeket az elektromos és elektronikus berendezések megsemmisítésére vonatkozó előírásokkal összhangban kell megsemmisíteni (2012/19/EU irányelv). Tilos őket a normál háztartási hulladék közé dobni. Minden elektromos és elektronikus berendezést a helyi és európai előírásoknak megfelelően semmisítsen meg, a helyi és európai előírásoknak megfelelő jogosultsággal és tanúsítvánnyal rendelkező gyűjtőhelyen. A megfelelő módon történő megsemmisítés és az újrahasznosítás segít minimalizálni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt hatásokat. A megsemmisítésre vonatkozó további információkért forduljon az eladóhoz, a hivatalos szervizhez vagy a helyi hivatalokhoz.

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Xiaomi Communications Co., Ltd. igazolja, hogy a R03 típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: www.wittytrade.cz/shoda

Gyártó: Xiaomi Communications Co., Ltd.



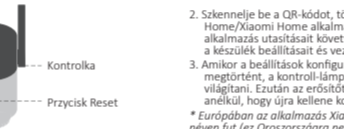
PL | PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA

Przed pierwszym użyciem produktu przeczytaj dokładnie niniejszą instrukcję i zachowaj ją na przyszłość.

Wszystkie zdjęcia mają charakter wyłącznie ilustracyjny i mogą różnić się w zależności od rzeczywistego produktu i obszaru.

OPIS PRODUKTU

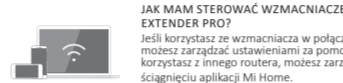
Wzmacniacz Mi Wi-Fi Range Extender Pro przeznaczony jest do zwiększenia zasięgu Twojej domowej sieci Wi-Fi.



Kontrolka
Świeci się na niebiesko (urządzenie pracuje normalnie)
Miga na niebiesko (trwa aktualizacja)
Świeci się na żółto (uruchamia się)
Miga na żółto (czeka na inicjalizację)
Miga na czerwono (błąd hardware)
Przycisk Reset
A gomb 5 másodpercig történő nyomva tartásával visszaállítja a gyári beállításokat.

TELEPÍTÉS

1. Tegye az erősítőt arra a helyre, ahol erősebb jelet szeretne. Csatlakoztassa a tápellátáshoz, és várjon, míg a sárga kontroll-lámpa villogni kezd.



2. Szkenelje be a QR-kódot, tölts le a Mi Home/Xiaomi Home alkalmazást, és az alkalmazás utasításait követve konfigurálja a készülék beállításait és vezérlését.

3. Amikor a beállítások konfigurációja megtörtént, a kontroll-lámpa kéken fog világítani. Ezután az erősítőt áthelyezheti anélkül, hogy újra kellene konfigurálnia.

** Európában az alkalmazás Xiaomi Home néven fut (ez Oroszországra nem vonatkozik). Az az alkalmazás alapértelmezett neve, ami a készüléken megjelenik.*

Megjegyzés: Az alkalmazás frissíthető, kövesse az aktuális verzióra vonatkozó utasításokat.

FAQS (CZĘSTO ZADAWANE PYTANIA)

JAK WZMACNIACZ MI WI-FI RANGE EXTENDER PRO ROZSZERZY ZAKRES MOJEJ SIECI WI-FI?

Wzmacniacz przeznaczony jest do wzmocnienia sygnału istniejącej sieci Wi-Fi. Przed konfiguracją wzmacniacza określ, którą sieć potrzebujesz rozszerzyć i upewnij się, że znasz hasło do tej sieci Wi-Fi. Wzmacniacze pracują podobnie jak węzły sztafetowy- główny router i wzmacniacz sygnału to uczestnicy wyścigu, a sygnał Wi-Fi to sztafeta, którą pomiędzy sobą

przekazują. Podłączone urządzenia (np. Twój smartfon lub komputer) stanowią metę. Uczestnicy trzymają sztafetę i biegną z nią do mety, co pozwala sieci Wi-Fi na pokrycie większego obszaru. Im więcej wzmacniaczy sygnału dodasz do sieci, tym większy obszar pokryjesz.

JAK MAM STEROWAĆ WZMACNIACZEM MI WI-FI RANGE EXTENDER PRO?

Jeśli korzystasz ze wzmacniacza w połączeniu z routerem Mi Wi-Fi, możesz zarządzać ustawieniami za pomocą aplikacji Mi Wi-Fi. Jeśli korzystasz z innego routera, możesz zarządzać ustawieniami sieci po ściągnięciu aplikacji Mi Home.

CO ZROBIĆ, JEŚLI PRĘDKOŚĆ INTERNETU ZMNIEJSZY SIĘ PO PODŁĄCZENIU WZMACNIACZA MI WI-FI RANGE EXTENDER PRO?

Jeśli po podłączeniu wzmacniacza prędkość Internetu ulegnie zmniejszeniu, w sieci mogło powstać zakłócenie. Otwórz aplikację Mi Wi-Fi lub Mi Home i sprawdź stan wzmacniacza. Jeśli aplikacja zgłasza, że sygnał jest słaby, umieść wzmacniacz bliżej routera i spróbuj ponownie.

CO ZROBIĆ, JEŚLI WZMACNIACZ MI WI-FI RANGE EXTENDER PRO PRZESTANIE DZIAŁAĆ?

Otwórz aplikację Mi Wi-Fi lub Mi Home i sprawdź stan wzmacniacza, a później zgodnie z poniższymi instrukcjami w celu rozwiązania problemów:

1. Jeśli sygnał jest słaby, umieść zasilacz w miejscu, w którym pomiędzy wzmacniaczem, a routerem nie ma żadnych dużych przeszkód.
2. Jeśli wzmacniacz jest w trybie offline, sprawdź, czy router wysyła sygnał Wi-Fi. Jeśli router pracuje normalnie, zrestartuj wzmacniacz i spróbuj ponownie.
3. Sprawdź, czy wzmacniacz nie został odrzucony przez router.
4. Jeśli problem trwa w dalszym ciągu, przytrzymaj przycisk Reset przez co najmniej 5 sekund, dopóki kontrolka nie zaświeci się na żółto. Dokonaj ponownej konfiguracji ustawień i spróbuj ponownie.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Xiaomi Communications Co., Ltd. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego R03 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.wittytrade.cz/shoda Producent: Xiaomi Communications Co., Ltd.



DANE TECHNICZNE

Maksymalna temperatura robocza: 40 °C
Łączność: Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11 b/g/n
Zakres(-ów) częstotliwości: 2 400 MHz- 2 483,5 MHz
Maksymalna moc częstotliwości radiowej (EIRP): 20 dBm
Ostrzeżenia dotyczące ekspozycji RF: Aby spełnione wymogi w zakresie ekspozycji CE RF, urządzenie musi zostać zainstalowane i użytkowane w odległości 20 cm (8 cali) lub więcej od pozostałych produktów i wszystkich osób.
Korzystaj wyłącznie ze źródeł zasilania wskazanych w instrukcji obsługi/użytkownika. **Napięcie wejściowe:** 100- 240 Vac 50/60 Hz 0,35 A

INFORMACJE O UTYLIZACJI I RECYKLINGU

Wszystkie produkty z niniejszym oznaczeniem należy utylizować zgodnie z przepisami w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (dyrektywa 2012/19/UE). Wyrzucanie ich razem ze zwykłymi odpadami komunalnymi jest niedozwolone. Wszystkie urządzenia elektryczne i elektroniczne należy utylizować zgodnie ze wszystkimi przepisami w określonych miejscach zbiórki z odpowiednimi uprawnieniami i certyfikacją według przepisów regionalnych i ustawodawstwa. Właściwa utylizacja i recykling pomagają w minimalizacji wpływu na środowisko naturalne oraz ludzkie zdrowie. Pozostałe informacje w zakresie utylizacji można otrzymać u sprzedawcy, w autoryzowanym serwisie lub w lokalnych urzędach.

Dovozce | Dovoza | Importőr

Witty Trade s.r.o., Průmyslová 1472/11, 102 00 Praha, Česká republika, CZ
www.xiaomi-czech.cz | www.wittytrade.cz

Výrobce | Výrobca | Gyártó | Producent

Manufactured by: Xiaomi Communications Co., Ltd.
No.019, Floor 9, Building 6, Yard 33, Middle Xierqi Road, Haidian District, Beijing
Vyrobeno v Číně | Wyrobené v Číně
Kinában gyártva | Wyprodukowano w Chinach

Mi Wi-Fi Range Extender Pro

CZ | Uživatelská příručka
SK | Uživatelská príručka
HU | Használati útmutató
PL | Podręcznik użytkownika

Zesilovač Mi Wi-Fi Range Extender Pro Zosilňovač Mi Wi-Fi Range Extender Pro Mi Wi-Fi Range Extender Pro erősítő Wzmacniacz Mi Wi-Fi Range Extender Pro

Dovozce | Dovoza | Importőr
Witty Trade s.r.o., Průmyslová 1472/11, 102 00 Praha, Česká republika, CZ
www.xiaomi-czech.cz | www.wittytrade.cz

Výrobce | Výrobca | Gyártó | Producent
Manufactured by: Xiaomi Communications Co., Ltd.
No.019, Floor 9, Building 6, Yard 33, Middle Xierqi Road, Haidian District, Beijing
Vyrobeno v Číně | Wyrobené v Číně
Kinában gyártva | Wyprodukowano w Chinach